A/C.2/33/L.52
29 November 1973
ARABIC

الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والثلاثون

اللجنة الثانية

البند ١٢ من جدول الأعمال

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

اثيوبيا ، الاردن ، امبراطورية افريقيا الوسطى ، انغولا ، اوغندا ، البرتغال ،
بنن ، بوتسوانا ، بوروندي ، ترينيداد وتوباغو ، تشاد ، توغو ، تونس ، الجزائر ،
الجمهورية العربية الليبية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، جمهورية جيبوتي ،
الجمهورية العربية السورية ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، جمهورية لاو
الديمقراطية الشعبية ، الرأس الأخضر ، رواندا ، زامبيا ، ساحل العاج ،
سان تومي وبرينسيبي ، السنغال ، سوازيلند ، السودان ، سيراليون ، سيشيل ،
الصومال ، غابون ، غامبيا ، غانا ، غينيا ، غينيا الاستوائية ، غينيا - بيساو ،
فرنسا ، فولتا العليا ، فييت نام ، الكونغو ، كينيا ، ليبيريا ، ليسوتو ، مالي ،
مدغشقر ، مصر ، المغرب ، ملاوي ، ملديف ، منغوليا ، موريتانيا ، موريشيوس ،
موزامبيق ، النيجر ، نيجيريا ، الهند ، اليابان ،
يوغوسلافيا : مشروع قرار

تقديم المساعدة الى غينيا - بيساو

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قرارها ٣٣٣٩ (د - ٢٩) المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤ ،
الذي دعت فيه الدول الأعضاء الى تقديم المساعدة الاقتصادية الى دولة غينيا - بيساو الحديثة
الاستقلال وتتعهد ،

وان تشير كذلك الى قرارها ٣٢ / ١٠٠ ، المؤرخ في ١٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧ ،
الذي ناشدت فيه المجتمع الدولي أن يقدم المساعدات المالية والاقتصادية لتمكين غينيا - بيساو
من التغلب على ما تواجهه من صعوبات اجتماعية واقتصادية خطيرة وتلبية احتياجات تنميتها
الاقتصادية ،

••/••

73-23171

وان تحييط علما بتوصية لجنة التخطيط الانمائي في دورتها الرابعة عشرة ، استجابة لطلب غينيا - بيساو اذ راجعها في قائمة أقل البلدان نموا ، " بوجوب مساعدة غينيا - بيساو خلال الجزء المتبقي من العقد الحالي " ، وبأن " الصعوبات والانتفاضات الخاصة " التي تشهدا غينيا - بيساو " تتطلب تدابير خاصة " (١) ،

وقد درست تقرير الأمين العام المؤرخ في ٢٠ تموز/يوليه ١٩٧٨ (٢) والمتضمن تقرير البعثة التي أوفدها الى غينيا - بيساو واستجابة لقرار الجمعية العامة ٣٢/١٠٠ المؤرخ في ١٣ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧٧ ،

وان تنوه بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٩٧٨/٥٢ المؤرخ في ٢ آب/أغسطس ١٩٧٨ الذي دعا فيه المجلس المجتمع الدولي الى تقديم المساعدة الى غينيا - بيساو على نطاق سخي لتمكينها من تلبية احتياجاتها الانمائية القصيرة الأجل والطويلة الأجل ،

وان يساورها قلق عميق ازاء الأضرار التي لحقت باقتصاد غينيا - بيساو وبالكثير من هيكلها الأساسية المحدودة نتيجة لحرب التحرير الوطني الطويلة التي خاضتها ، ولما يواجهه البلد من نقص حاد ، وخاصة في امدادات الأغذية ، والأيدى العاملة المدربة ، والمعدات وقطع الغيار ، وتمويل الميزانية والنقد الأجنبي ، وبسبب المشاكل الناجمة عن عودة أعداد كبيرة من اللاجئين ،

وان تحييط علما بالأولويات الحالية التي حددتها الحكومة للتنمية ، والتي تشمل الزراعة ، والصناعة ، والتدريب ، والنقل ، والكهرباء ، وامدادات المياه ، والتنقيب عن المعادن ، وتطوير الخدمات الاجتماعية ،

وان تسلم بأن استمرار الحالة غير المواتية في الميزان التجاري والعجز في الميزانية المتكررة ، المقترنين بضعف ومحدودية الهياكل الأساسية المادية والادارة والخدمات ، وبالنقص في اليد العاملة ، تشكل جميعها عقبات خطيرة تعترض سبيل التنمية ،

وان تسلم أيضا باستمرار حاجة غينيا - بيساو الى المساعدة الدولية من أجل التغلب على هذه العقبات وتلبية احتياجاتها الانمائية القصيرة الأجل والطويلة الأجل ،

١ - تعرب عن تقديرها للأمين العام لما اتخذته من خطوات لحشد المساعدة لغينيا - بيساو ؛

(١) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٧٨ ، الملحق رقم ٦

(E/1978/46) ، الفقرة ٩٩ .

(٢) A/33/179 و Corr.1 .

- ٢ - تؤيد بالكامل التقييم والتوصيات الواردة في تقرير الأمين العام (٢) - وتلفت أنظار المجتمع الدولي الى ما تحتاج اليه المشاريع والبرامج المحددة في التقرير من مساعدة ؛
- ٣ - تعرب عن تقديرها للدول والمنظمات التي قدمت المساعدة الى غينيا - بيساو استجابة لنداءات الجمعية العامة والأمين العام ؛
- ٤ - تكرر مناشدتها الدول الأعضاء والمنظمات الاقليمية والأقاليمية وسائر الهيئات الدولية الحكومية لتقديم المساعدات المالية والمادية والتقنية الى غينيا - بيساو على نحو فعال ومستمر لتمكينها من التغلب على ما تواجهه من صعوبات مالية واقتصادية ، ولا تاحة تنفيذ المشاريع والبرامج المحددة في تقرير الأمين العام (٢) ؛
- ٥ - تهيب بالدول الأعضاء أن تقوم ، في ضوء توصية لجنة التخطيط الانمائي ، بمنح غينيا - بيساو جميع الامتيازات والمزايا الناشئة عادة عن مركز أقل البلدان نموا ، وأن تولي اعتبارا خاصا لادراج غينيا - بيساو ، في وقت مبكر ، في برامج مساعداتها الانمائية ؛
- ٦ - تدعو مجالس ادارة برنامج الامم المتحدة الانمائي ، ومؤسسة الامم المتحدة لرعاية الطفولة ، وبرنامج الأغذية العالمي ، ومنظمة الأغذية والزراعة ، والبنك الدولي ، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية ، الى ان تنظر في ادراج بند في جدول أعمال اجتماعاتها لعام ١٩٧٩ يتناول بشكل محدد تلك الفئة الخاصة من البلدان ، مثل-غينيا - بيساو ، التي طلبت الجمعية العامة الى الأمين العام أن ينفذ من أجلها برامج للمساعدة الاقتصادية الخاصة ، والى ان تبلغ الأمين العام بالنتائج في موعد يتيح للدورة الرابعة والثلاثين للجمعية العامة النظر فيها ؛
- ٧ - تسترعى انتباه المجتمع الدولي الى الحساب الخاص الذي أنشأه الأمين العام في مقر الامم المتحدة وفقا لقرار الجمعية العامة ٣٢/١٠٠ لفرض تسهيل توجيه التبرعات الى غينيا - بيساو ؛
- ٨ - تدعو الدول الاعضاء وغيرها من البلدان والمنظمات والمؤسسات المساهمة في برامج المساعدة المتعددة الاطراف الى النظر في تخصيص جزء من تبرعاتها للبلدان التي تواجه مشاكل خاصة ، مثل غينيا - بيساو ، التي طلبت الجمعية العامة الى الأمين العام أن ينظم لها برامج مساعدة اقتصادية خاصة ؛
- ٩ - ترجو كذلك من المنظمات والوكالات المتخصصة المناسبة في منظومة الامم المتحدة أن تقدم تقارير دورية الى الأمين العام عما اتخذته من خطوات وما أتاحتها من موارد لمساعدة غينيا - بيساو ؛
- ١٠ - ترجو من الأمين العام :
- (أ) أن يواصل جهوده لتعبئة السوارد اللازمة لبرنامج فعال لتقديم المساعدات المالية والتقنية والمادية الى غينيا - بيساو ؛

(ب) أن يتابع مع حكومة غينيا - بيساو مسألة تنظيم اجتماع للدول المتبرعة ، وأن يقوم ، في هذا الصدد ، بتنسيق الجهود مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي واللجنة الاقتصادية لأفريقيا والبنك الدولي ؛

(ج) أن يكفل اتخاذ الملاءم من الترتيبات المالية والمتعلقة بالميزانية لمواصلة تنظيم برنامج المساعدة الدولية لغينيا - بيساو ، وحشد المساعدة لها ؛

(د) أن يبقي الحالة في غينيا - بيساو قيد الاستعراض المستمر ، وأن يظل على اتصال وثيق بالدول الأعضاء ، والمنظمات الإقليمية وغيرها من المنظمات الدولية الحكومية ، والوكالات المتخصصة ، والمؤسسات المالية الدولية المعنية ، وأن يحيط المجلس الاقتصادي والاجتماعي علماً ، في دورته العادية الثانية لعام ١٩٧٩ ، بالوضع الراهن لبرنامج المساعدة الاقتصادية الخاصة لغينيا - بيساو ؛

(هـ) أن يتخذ ترتيبات لاستعراض الحالة الاقتصادية لغينيا - بيساو والتقدم المحرز في تنظيم وتنفيذ برنامج المساعدة لذلك البلد ، في موعد يتيح للجمعية العامة النظر في المسألة في دورتها الرابعة والثلاثين .